الإمارات للاتصالات المتكاملة
(ش.م.ع.) وشركتها التابعة

البيانات المالية المرحلية
الموجزة الموحدة

فترة الستة أشهر المنتهية
في ٣٠ يونيو ٢٠١٢

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة (ش.م.ع.) وشركتها التابعة

البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢

المحتويات	صفحة
تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة	١
بيان المركز المالي الموجز الموحد	٢
بيان الدخل الشامل الموجز الموحد	٣
بيان التدفقات النقدية الموجز الموحد	٤
بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز الموحد	٥
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة	٦ – ٢٠

ص.ب. : ٣٤٦٠٣٨
مستوى ١٧ .
برج سابا
بحيرات الجميرا برج ١
شارع الشيخ زايد
دبي
الإمارات العربية المتحدة

تليفون : ٨٩٠٠ ٤٢٤ (٤) ٩٧١+
فاكس : ٠٢٧٤ ٤٣٧ (٤) ٩٧١+
إنترنت : www.ae-kpmg.com

تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

السادة المساهمين
شركة الإمارات للإتصالات المتكاملة ش.م.ع.
دبي، الإمارات العربية المتحدة

المقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد المرفق لشركة الإمارات للإتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركتها التابعة ("المجموعة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ وكذلك بيانات الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد والتغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد والتدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد لفترة الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ ("البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة")، إن الإدارة مسئولة عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية"، بينما تنحصر مسؤوليتنا في التعبير عن استنتاجنا حول هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بناء على أعمال المراجعة التي قمنا بها.

نطاق أعمال المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول ارتباطات المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق حسابات مستقل للشركة، تنطوي أعمال مراجعة المعلومات المالية المرحلية على استفسارات، بصورة رئيسية من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، والقيام بإجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة أقل بشكل كبير من نطاق التدقيق الذي يتم القيام به وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي فإن المراجعة لا تمكننا من الحصول على تأكيدات بأننا سنكون على دراية بكافة الأمور الهامة التي يمكن التعرف عليها من خلال التدقيق، وبالتالي فإننا لا نبدي رأياً تدقيقياً.

الاستنتاج

بناءاً على مراجعتنا، لم يسترع انتباهنا ما يجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة المرفقة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ولفترة الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ لم يتم إعدادها، من كافة النواحي المادية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية".

كي بي ام جي

فيجندرانات مالهوترا
رقم التسجيل: ٤٨ ب

29 JUL 2012

كي بي إم جي لوار جلف ليمتد . شركة مسجلة في الإمارات العربية المتحدة وعضوة في شبكة "كي بي إم جي" للشركات الأعضاء المستقلة التابعة لـ "كي بي إم جي إنترناشيونال كوبريتف" ("كي بي إم جي إنترناشيونال"). شركة سويسرية. جميع الحقوق محفوظة.

بيان المركز المالي الموجز الموحد
كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢

	إيضاح	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الموجودات غير المتداولة			
ممتلكات وآلات ومعدات	٤	٧,١٤٦,٦٥٠	٦,٩٠٣,٤٩٦
برامج تكنولوجيا المعلومات	٥-١	٣٥٦,٢٠١	٣٧١,٦٦٧
رسوم رخصة الاتصالات	٥-٢	٨٤,٩٠٨	٨٨,٠٠٣
حق استخدام غير قابل للإلغاء	٥-٣	١٦٩,٨٧٩	١٦٤,٢٨٢
الشهرة التجارية	٥-٤	٥٤٩,٠٥٠	٥٤٩,٠٥٠
إجمالي الموجودات غير المتداولة		٨,٣٠٦,٦٨٨	٨,٠٧٦,٤٩٨
الموجودات المتداولة			
رسوم مؤجلة	٥-٥	٧٢,٤٥٨	٦٠٤
مخزون		٥٩,٠٧٥	٥٢,٢٦٢
حسابات مدينة	٧	٩٨٥,٩٠٦	٨٨١,٦٠٠
ذمم مدينة أخرى	٨	٣٢٤,٢٧٠	٣٠٣,٧٠١
مستحق من أطراف ذات علاقة	٦-١	١٢٢,٥٩٧	١٥٢,٥٨٥
مبالغ مدفوعة مقدماً		٢٠٦,٩٠٣	٢١١,٥٥١
النقد وما يعادله	٩	٢,٠٢٠,٥٥٠	٢,٣٧٦,٣٧١
إجمالي الموجودات المتداولة		٣,٧٩١,٧٥٩	٣,٩٧٨,٦٧٤
المطلوبات المتداولة			
حسابات دائنة ومستحقات	١١	٣,٨٥٥,٨٤٣	٣,٤٢٦,١٨٤
مستحق إلى أطراف ذات علاقة	٦-١	٤٢,٠٠٥	٣٤,٥٩٨
الجزء المتداول من القروض المصرفية طويلة الأجل	١٠	٢٩٠,٥٦٥	١٩٢,٩٥٢
إجمالي المطلوبات المتداولة		٤,١٨٨,٤١٣	٣,٦٥٣,٧٣٤
صافي (المطلوبات) / الموجودات المتداولة		(٣٩٦,٦٥٤)	٣٢٤,٩٤٠
المطلوبات غير المتداولة			
تعويضات الموظفين	١٢	١١٦,٦١٧	١٠٣,٣٢٦
قروض مصرفية طويلة الأجل	١٠	١,٥٩١,٥٠٦	٢,٠٧٩,١٧٦
إجمالي المطلوبات غير المتداولة		١,٧٠٨,١٢٣	٢,١٨٢,٥٠٢
صافي الموجودات		٦,٢٠١,٩١١	٦,٢١٨,٩٣٦
متمثلة بـ:-			
رأس المال	١٣	٤,٥٧١,٤٢٩	٤,٥٧١,٤٢٩
علاوة إصدار	١٤	٣٩٣,٥٠٤	٣٩٣,٥٠٤
احتياطي الدفعات على أساس الأسهم	١٥	٨١,٩٧٢	٧١,٩٢٤
الاحتياطي القانوني	١٦	٣٣٣,٤٩١	٢٦٧,٦٢٧
توزيعات أرباح نقدية مقترحة		-	٦٨٥,٧١٤
الأرباح المتراكمة		٨٢١,٥١٥	٢٢٨,٧٣٨
حقوق المساهمين		٦,٢٠١,٩١١	٦,٢١٨,٩٣٦

تمت المصادقة على هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 29 يوليو ٢٠١٢ و تم التوقيع بالنيابة عنه :

أحمد بن بيات
رئيس مجلس الادارة

عثمان سلطان
الرئيس التنفيذي

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٦ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة مدرج على الصفحة ١.

بيان الدخل الشامل الموجز الموحد
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢

	إيضاح	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم	مراجعة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم
الإيرادات	٢٤	٤,٨٩٨,٦٥٥	٤,٢٠٩,٧١١	٢,٤٥١,٥٦٠	٢,١٧١,٥٣٢
تكلفة المبيعات		(١,٥٣٠,٨١٥)	(١,٤٤٠,٨٣٥)	(٧٧٧,٣٦٠)	(٧١٩,٣٢٧)
إجمالي الأرباح		٣,٣٦٧,٨٤٠	٢,٧٦٨,٨٧٦	١,٦٧٤,٢٠٠	١,٤٥٢,٢٠٥
المصروفات العمومية والإدارية	١٧	(٢,٠٦٠,٩٩٦)	(١,٩٣٠,١٩١)	(١,٠٢٢,٢٠٨)	(١,٠٢٩,٢٤٤)
إيرادات التمويل	١٨	٢٦,٧٧٢	٤٤,٢٤٣	١١,٣٨٥	١٨,٢٢٢
مصروفات التمويل	١٨	(٣٦,٨٨٥)	(٧٦,٢٢٥)	(١٧,٩٤٥)	(٣٣,٥٩٦)
إيرادات أخرى	١٩	٢٠,٥٥١	١٩,٤٠٥	٥,٥٩٦	٦,٨٥٣
الأرباح قبل رسوم حق الإمتياز		١,٣١٧,٢٨٢	٨٢٦,١٠٨	٦٥١,٠٢٨	٤١٤,٤٤٠
رسوم حق الإمتياز	٢٠	(٦٥٨,٦٤١)	(٤١٣,٠٥٤)	(٣٢٥,٥١٤)	(٢٠٧,٢٢٠)
أرباح الفترة		٦٥٨,٦٤١	٤١٣,٠٥٤	٣٢٥,٥١٤	٢٠٧,٢٢٠
الأرباح والإيرادات الشاملة المنسوبة لمالكي الشركة		٦٥٨,٦٤١	٤١٣,٠٥٤	٣٢٥,٥١٤	٢٠٧,٢٢٠
أرباح السهم (درهم)	٢١	٠,١٤	٠,٠٩	٠,٠٧	٠,٠٥

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٦ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة مدرج على الصفحة ١.

بيان التدفقات النقدية الموجز الموحد
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢

	إيضاح	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية فى ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية فى ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم
التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية			
صافي التدفقات النقدية التشغيلية قبل التغيرات في رأس المال العامل	٢٢	١,٢٣٣,٩٤٧	٩٣٠,٠٩٤
التغير في المخزون		(٦,٨١٣)	(٣٥,٧٢٠)
التغير في الحسابات المدينة		(١٠٤,٣٠٦)	٢٦٥,٨٠٢
التغير في المبالغ المدفوعة مقدماً		٤,٦٤٨	٣,٣٦٣
التغير في الذمم المدينة الأخرى		(٢٠,٥٦٩)	١٢٦,٠٦٥
التغير في الحسابات الدائنة والمستحقات		٢٥٥,٠٦٥	(٣٢,١٩٧)
التغير في المبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة		٢٩,٩٨٨	(٨٦,٦٠٥)
التغير في المبالغ المستحقة إلى أطراف ذات علاقة		٧,٤٠٧	(٢٠,٠٧٥)
التغيير في الرسوم المؤجلة		(٧١,٨٥٤)	(٢٨,٤٦٧)
دفعات مزايا الموظفين		(٣,٣٨١)	(٥,٢٠٢)
صافي النقد الناتج عن الأنشطة التشغيلية		١,٣٢٤,١٣٢	١,١١٧,٠٥٨
التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الإستثمارية			
شراء ممتلكات وآلات ومعدات		(٥٥٥,١١٤)	(٧٧٥,٨٩٩)
شراء برامج تكنولوجيا المعلومات		(٤٣,٨٦٦)	(٧٦,٩٠٦)
إضافة إلى حق الاستخدام الغير قابلة للإلغاء		(١٥,٦٤٠)	-
إيرادات التمويل		٢٦,٧٧٢	٤٤,٢٤٣
مصروفات التمويل		(٣٦,٨٨٥)	(٧٦,٢٢٥)
إيرادات أخرى		٢٠,٥٥١	١٩,٤٠٥
صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية		(٦٠٤,١٨٢)	(٨٦٥,٣٨٢)
التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلة			
قروض طويلة الأجل		١٢٩,٤٣٦	١,١٣٢,٩١٣
المسدد من القروض		(٥١٩,٤٩٣)	(٣,١٢٩,٣٤٧)
توزيعات أرباح مدفوعة		(٦٨٥,٧١٤)	-
صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية		(١,٠٧٥,٧٧١)	(١,٩٩٦,٤٣٤)
صافي النقص في النقد وما يعادله		(٣٥٥,٨٢١)	(١,٧٤٤,٧٥٨)
النقد وما يعادله في بداية الفترة		٢,٣٧٦,٣٧١	٢,٧٨٥,٤٧٨
النقد وما يعادله في نهاية الفترة	٩	٢,٠٢٠,٥٥٠	١,٠٤٠,٧٢٠

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٦ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة مدرج على الصفحة ١.

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز الموحد
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢

	رأس المال (إيضاح ١٣)	علاوة أسهم (إيضاح ١٤)	احتياطي الدفعات على أساس الأسهم (إيضاح ١٥)	الإحتياطي القانوني (إيضاح ١٦)	توزيعات أرباح نقدية مقترحة	الأرباح المتراكمة	إجمالي
	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
في ١ يناير ٢٠١١	٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	٤٦,٣٤٥	١٥٧,٨٦٨	-	(٧٣,٣٧٩)	٥,٠٩٥,٧٦٧
أرباح السنة	-	-	-	-	-	٤١٣,٠٥٤	٤١٣,٠٥٤
تحويل إلى احتياطي الدفع على أساس الأسهم	-	-	١٤,٧٤٢	-	-	-	١٤,٧٤٢
تحويل إلى الإحتياطي القانوني	-	-	-	٤١,٣٠٥	-	(٤١,٣٠٥)	-
في ٣٠ يونيو ٢٠١١	٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	٦١,٠٨٧	١٩٩,١٧٣	-	٢٩٨,٣٧٠	٥,٥٢٣,٥٦٣
في ١ يناير ٢٠١٢	٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	٧١,٩٢٤	٢٦٧,٦٢٧	٦٨٥,٧١٤	٢٢٨,٧٣٨	٦,٢١٨,٩٣٦
أرباح الفترة	-	-	-	-	-	٦٥٨,٦٤١	٦٥٨,٦٤١
تحويل إلى احتياطي الدفع على أساس الأسهم	-	-	١٠,٠٤٨	-	-	-	١٠,٠٤٨
تحويل إلى الإحتياطي القانوني	-	-	-	٦٥,٨٦٤	-	(٦٥,٨٦٤)	-
أرباح نقدية مدفوعة*	-	-	-	-	(٦٨٥,٧١٤)	-	(٦٨٥,٧١٤)
في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	٨١,٩٧٢	٣٣٣,٤٩١	-	٨٢١,٥١٥	٦,٢٠١,٩١١

* تمت الموافقة من قبل المساهمين في اجتماع الجمعية العمومية السنوي الذي عقد في ٢٨ مارس ٢٠١٢ على توزيعات أرباح نقدية ٠,١٥ درهم إماراتي للسهم الواحد (٢٠١٠: *لا شئ*) و تبلغ ٦٨٥,٧١٤ ألف درهم إماراتي (٢٠١٠: *لا شئ*).

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٦ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة مدرج على الصفحة ١.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

١ـ الوضع القانوني والأنشطة الرئيسية

إن شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة (ش.م.ع.) ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة ذات مسؤولية محدودة. لقد تم تأسيس الشركة بموجب القرار الوزاري رقم ٤٧٩ لسنة ٢٠٠٥ الصادر بتاريخ ٢٨ ديسمبر ٢٠٠٥. لقد تم تسجيل الشركة في السجل التجاري تحت رقم ٧٧٩٦٧ بتاريخ ٢٨ ديسمبر ٢٠٠٥. إن العنوان الرئيسي للشركة هو ص.ب ٥٠٢٦٦٦ دبي، الإمارات العربية المتحدة. إن البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ تضم الشركة وشركاتها التابعة.

تتمثل أهداف الرئيسية للشركة بـتقديم خدمات الاتصالات الثابتة والنقالة والإنترنت والبث وخدمات الاتصالات ذات الصلة في دولة الإمارات العربية المتحدة، وقد بدأت العمليات التجارية للشركة في ١١ فبراير٢٠٠٧.

خلال سنة ٢٠١٠ أسست الشركة شركة تابعه مملوكة لها بالكامل، شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة للإستثمارات القابضة المحدودة "الشركة التابعة" تأسست كشركة مؤسسة بالخارج وفقا للوائح الشركات المؤسسة بالخارج بالمنطقة الحرة بجبل علي عام ٢٠٠٣. الهدف الرئيسى للشركة التابعة هوالإستثمار فى أنشطة جديدة خارج نطاق أعمالها الأساسي التى ترغب الشركة فى الإستثمار فيها مستقبلا على سبيل المثال المحتوى، ووسائل الإعلام، والبيانات، وخدمات القيمة المضافة للاتصالات، كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ لم تبدأ الشركه التابعة نشاطها التجاري.

٢ـ أسس الإعداد

١) بيان التوافق

لقد تم إعداد هذا التقرير المالي المرحلي الموجز الموحد وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي ٣٤ *التقارير المالية المرحلية* وكذلك وفقاً لمتطلبات القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لعام ١٩٨٤ (و تعديلاته). و قد تم إدراج الإيضاحات التفسيرية المختارة لتفسير الأحداث والعمليات ذات الأهمية لفهم التغيرات التي طرأت على أداء الشركة و مركزها المالي منذ التقرير السنوي المالي الموحد للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١. لا يتضمن هذا التقرير المالي المرحلي الموجز الموحد جميع المعلومات المطلوبة للبيانات المالية السنوية الكاملية المعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

٢) المعايير والتفسيرات الجديدة التي لم يتم تطبيقها بعد

هناك عدد من المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير والتفسيرات التي تم تفعيلها للفترات السنوية التي تبدأ بعد ١ يناير ٢٠١٢، والتي لم يتم تطبيقها في إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة و الشركة لا تخطط لاعتماد هذا المعايير في وقت مبكر.

٣) أساس التوحيد

الشركات التابعة هي كيانات تخضع لسيطرة المجموعة. يتم إدراج البيانات المالية للشركات التابعة في البيانات المالية الموحدة من تاريخ بدء السيطرة حتى تاريخ انتهاء تلك السيطرة.

٤) أساس القياس

لقد تم هذه إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية.

٥) العملة الرسمية وعملة عرض البيانات المالية

لقد تم عرض هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بدرهم الإمارات العربية المتحدة مقرباً إلى أقرب عدد صحيح بالآلاف، وهذه هي العملة المستخدمة لدى الشركة.

٦) أرباح السهم

تعرض الشركة المعلومات الأساسية لأرباح الأسهم العادية. يتم احتساب أرباح السهم من خلال قسمة الأرباح أو الخسائر لحملة الأسهم العادية للشركة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٢- أسس الإعداد *(تابع)*

٧) استخدام التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة، بما يتفق مع معايير التقارير المالية الدولية، من الإدارة وضع الأحكام والتقديرات والافتراضات التي تؤثر على تطبيق السياسات والمبالغ المقررة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. وقد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات. تتم مراجعة التقديرات والافتراضات التابعة لها بشكل مستمر ويتم الاعتراف بالتعديلات على التقديرات المحاسبية في الفترة التي يتم فيها تعديل التقدير وفي أي فترات مستقبلية تتأثر بتلك التعديلات.

إن الأحكام الموضوعة من قبل الإدارة في تطبيق معايير التقارير المالية الدولية التي لها تأثير هام على البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة والتقديرات التي تنطوي على مخاطر هامة للتسويات المادية في السنة التالية تتألف بصورة رئيسية من القيم المتبقية والأعمار الإنتاجية لبنود الممتلكات والآلات والمعدات والموجودات غير الملموسة ومخصص الديون المعدومة والمشكوك في تحصيلها ومخصص المخزون بطيء الحركة.

٣- السياسات المحاسبية الهامة

تم اتباع نفس السياسات المحاسبية وطرق الاحتساب في هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة مقارنة ببيانات الشركة المالية السنوية الحديثة المدققة لعام ٢٠١١.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٤ - الممتلكات والآلات والمعدات

	المباني	الآلات والمعدات	الأثاث والتركيبات	السيارات	أعمال رأسمالية قيد الإنجاز	الإجمالي
	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
التكلفة						
في ١ يناير ٢٠١٢	٤٧,٢٠٨	٨,٠٧٩,٣٧٤	٢٣٣,٦٦٦	٢,٢٢٧	٩٧٧,٢٥٥	٩,٣٣٩,٧٣٠
الإضافات	-	٤٣٨,٠٢٨	١٠,٥٦٥	١٣٦	٢٦٦,٧٦٩	٧١٥,٤٩٨
تحويلات	-	٣٦١,٧٧٤	٧١٨	-	(٣٦٢,٤٩٢)	-
استبعاد	-	-	-	(٨٨١)	-	(٨٨١)
في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	٤٧,٢٠٨	٨,٨٧٩,١٧٦	٢٤٤,٩٤٩	١,٤٨٢	٨٨١,٥٣٢	١٠,٠٥٤,٣٤٧
الاستهلاك / انخفاض القيمة / مخصص التقادم*						
في ١ يناير ٢٠١٢	١٣,٠٤٠	٢,٢٤٠,١٤٦	١٥١,٤٤٩	٢,٢٠٤	٢٩,٣٩٥	٢,٤٣٦,٢٣٤
المحمل على الفترة	١,١١٠	٤٤٩,٤١٣	١٩,٤٣٨	١٢٨	٢,٢٢٧	٤٧٢,٣١٦
استبعاد	-	-	-	(٨٥٣)	-	(٨٥٣)
في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	١٤,١٥٠	٢,٦٨٩,٥٥٩	١٧٠,٨٨٧	١,٤٧٩	٣١,٦٢٢	٢,٩٠٧,٦٩٧
صافي القيمة الدفترية في ١ يناير ٢٠١٢	٣٤,١٦٨	٥,٨٣٩,٢٢٨	٨٢,٢١٧	٢٣	٩٤٧,٨٦٠	٦,٩٠٣,٤٩٦
صافي القيمة الدفترية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٣,٠٥٨	٦,١٨٩,٦١٧	٧٤,٠٦٢	٣	٨٤٩,٩١٠	٧,١٤٦,٦٥٠

تشتمل القيمة الدفترية لمباني الشركة على القيمة الاسمية البالغة ١ درهم إماراتي *(٢٠١١ : ١ درهم إماراتي)* فيما يتعلق بالأرض الممنوحة للشركة من قبل الحكومة.

*انخفاض القيمة / مخصص التقادم يخص الآلات والمعدات و الأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٥- الموجودات غير الملموسة والرسوم المؤجلة

٥-١) برامج تكنولوجيا المعلومات

	برامج قيد الاستخدام ألف درهم	أعمال رأسمالية قيد الإنجاز ألف درهم	الإجمال ألف درهم
التكلفة			
في ١ يناير ٢٠١٢	٨٥٨,٥٦٥	٩٢,٩٩٠	٩٥١,٥٥٥
الإضافات	٣٢,٩٠٥	٢١,٢٧٩	٥٤,١٨٤
تحويلات	١١,٣٣٤	(١١,٣٣٤)	-
في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	٩٠٢,٨٠٤	١٠٢,٩٣٥	١,٠٠٥,٧٣٩
الإطفاء			
في ١ يناير ٢٠١٢	٥٧٩,٨٨٨	-	٥٧٩,٨٨٨
المحمل على الفترة	٦٩,٦٥٠	-	٦٩,٦٥٠
في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	٦٤٩,٥٣٨	-	٦٤٩,٥٣٨
صافي القيمة الدفترية في ١ يناير ٢٠١٢	٢٧٨,٦٧٧	٩٢,٩٩٠	٣٧١,٦٦٧
صافي القيمة الدفترية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	٢٥٣,٢٦٦	١٠٢,٩٣٥	٣٥٦,٢٠١

٥-٢) رسوم ترخيص الاتصالات

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الرصيد الافتتاحي	٨٨,٠٠٣	٩٤,٢٢٦
الإطفاء خلال الفترة / السنة	(٣,٠٩٥)	(٦,٢٢٣)
الرصيد الختامي	٨٤,٩٠٨	٨٨,٠٠٣

تتمثل رسوم رخصة الاتصالات بالرسوم المفروضة على الشركة من قبل هيئة تنظيم الاتصالات بدولة الإمارات العربية المتحدة للحصول على الترخيص الخاص بتشغيل شركة تقوم بتقديم خدمات اتصالات في دولة الإمارات العربية المتحدة. ويتم إطفاء الرسوم على أقساط متساوية على مدى فترة ٢٠ سنة من تاريخ منح الرخصة من قبل هيئة تنظيم الاتصالات.

٥-٣) حق الاستخدام غير القابل للإلغاء

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الرصيد الافتتاحي	١٦٤,٢٨٢	٩١,٥١٠
الإضافات / التحويلات خلال الفترة / السنة	١٥,٦٤٠	٩٠,٣٧١
الإطفاء خلال الفترة / السنة	(١٠,٠٤٣)	(١٧,٥٩٩)
الرصيد الختامي	١٦٩,٨٧٩	١٦٤,٢٨٢

الإضافات إلى حق الاستخدام الغير قابل للإلغاء خلال عام ٢٠١١ تتمثل في الرسوم التي تم دفعها لمشغل اتصالات للحصول على حق استخدام حلول للتغطية في الأماكن المغلقة و المتعلقة بمواقع محددة في دولة الإمارات العربية المتحدة و المحولة من الممتلكات والآلات والمعدات، ويتم إطفاء الرسوم على أقساط متساوية على مدى فترة ١٠ سنوات.

و يشمل الرصيد أيضا رسوم محملة من قبل شركة مشغلة لنظام كابلات الألياف البصرية للحصول على حق استخدام دوائر الكابلات البصرية البحرية ونظام الكابلات الخاصة بها, ويتم إطفاء الرسوم على أقساط متساوية على مدى فترة ١٥ سنة من تاريخ تشغيل نظام الكابلات.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٥- الموجودات غير الملموسة والرسوم المؤجلة *(تابع)*

٥-٤) الشهرة التجارية

استحوذت الشركة على أعمال وموجودات ثلاث شركات تابعة مملوكة بالكامل لشركة تيكوم للاستثمارات المنطقة الحرة (ذ.م.م.) وذلك اعتبارا من ٣١ ديسمبر ٢٠٠٥. الشهرة التجارية تمثل الزيادة المدفوعة في ثمن الشراء عن القيمة العادلة لصافي الموجودات المستحوذة.

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الشهرة التجارية	٥٤٩,٠٥٠	٥٤٩,٠٥٠

اختبار انخفاض قيمة الشهرة التجارية تقوم به الشركه سنويا ، وتحدد القيمة القابلة للاسترداد للوحدة المنتجة للنقد باستخدام طريقة خصم التدفق النقدي على أساس خطة العمل الممتدة لفترة ثلاث سنوات التي وافق عليها مجلس الإدارة.

يتم تخصيص الشهرة التجارية لوحدتين منتجتين للنقد وهما عمليات البث وأعمال الهاتف الثابت.

الافتراضات الرئيسية لحساب القيمة قيد الاستخدام تتضمن معدل خصم ٦,٥٢ ٪ و معدل نمو ٣ ٪.

٥-٥) الرسوم المؤجلة

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الرسوم المؤجلة للرخصة السنوية ومنح الأرقام و استخدام مجال الترد	٧٢,٤٥٨	٦٠٤

تتمثل رسوم الترخيص السنوي بالرسوم المحملة مقابل الترخيص الصادر للشركة لتقديم خدمات الاتصالات. تم فرض رسوم تخصيص أرقام الهواتف لمنح الشركة حق استخدام نطاق من أرقام الهواتف المتحركة والثابتة. لقد تم فرض رسوم استخدام مجال التردد وذلك للسماح للشركة باستخدام ترددات مختلفة.

٦- معاملات الأطراف ذات العلاقة

تشتمل الأطراف ذات العلاقة على مساهمي الشركة وأعضاء مجلس إدارتها وموظفي الإدارة الرئيسيين والشركات التي بوسعهم ممارسة تأثير ملحوظ عليها. وتتم المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة وفقا للأحكام والشروط المعتمدة من قبل إدارة الشركة أو مجلس إدارتها.

٦-١) المستحق من/إلى أطراف ذات علاقة

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
المستحق من أطراف ذات علاقة		
اكسيوم تليكوم (ذ.م.م.)	١٠٦,٨٥٦	١٤١,٣٩٦
ايروس للإلكترونيات	١٥,٧٤١	١١,١٨٩
	١٢٢,٥٩٧	١٥٢,٥٨٥
المستحق إلى أطراف ذات علاقة		
تيكوم للاستثمارات المنطقة الحرة (ذ.م.م.)	٤٢,٠٠٥	٣٤,٥٩٨

تنفذ جميع المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة بالأسعار التجارية. و تقدم خدمات الإتصالات للأطراف ذات علاقة بقيمة السوق العادية و تستبعد من المعاملات لأطراف ذات علاقة المفصح عنها. الجدول التالي يعكس القيمة الإجمالية للمعاملات مع الأطراف ذات علاقة.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٦- معاملات الأطراف ذات العلاقة *(تابع)*

٦-١) المستحق من/إلى أطراف ذات علاقة *(تابع)*

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
تيكوم للاستثمارات المنطقة الحرة (ذ.م.م.)	٦٠,٣٠٤	٧٨,٢٣٩
أيجار المكاتب والخدمات المتنوعة	٣٥,١٤٦	٣٤,٠٢١
تكلفة البنية التحتية	١,٠١٥,٩٧٥	١,٧٤٦,٩٩٢
اكسيوم تليكوم (ذ.م.م.) - موزع معتمد - صافي المبيعات	١٩٥,٠٨٨	٢٧٥,٠١١
ايروس للإلكترونيات - موزع معتمد - صافي المبيعات	٤,٦١٦	١١,١٦٦
إنجازات لنظم البيانات (ذ.م.م.) - إيجار مركز البيانات و الخدمات		

٦-٢) التعويضات إلى موظفي الإدارة الرئيسيين

	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم
الامتيازات قصيرة الأجل للموظفين	١٣,٨٥٢	١٣,٩٥٥
تعويضات نهاية الخدمة	٥٢٠	٦٨٧
امتيازات بعد التقاعد	٤٢٤	٣٤١
التعويضات المعتمدة على الأسهم	١,٩٧٥	٣,٧٧٢
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة	٤,٠٢٠	٤,٠٢٠
	٢٠,٧٩١	٢٢,٧٧٥

٧- الحسابات المدينة

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الحسابات المدينة للخدمات و المنتجات	٧٢٩,٨٧٢	٦٣٥,٥٣٢
ناقصاً: مخصص الديون المشكوك في تحصيلها (راجع ايضاح ٧-١)	(٣٥٣,٨١٤)	(٣٠٥,٧٤١)
صافي الحسابات المدينة للخدمات و المنتجات	٣٧٦,٠٥٨	٣٢٩,٧٩١
المستحق من مشغلي اتصالات آخرين	٤٠٠,٠٧٣	٣٨٨,٥١٣
ناقصاً: مخصص الديون المشكوك في تحصيلها (راجع ايضاح ٧-١)	(١,٠٢٠)	(٢,٤٥٩)
صافي المستحق من مشغلي اتصالات آخرين	٣٩٩,٠٥٣	٣٨٦,٠٥٤
إيرادات غير مدرجه في الفواتير	٢١٠,٧٩٥	١٦٥,٧٥٥
الحسابات المدينة	٩٨٥,٩٠٦	٨٨١,٦٠٠

يضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٧- الحسابات المدينة *(تابع)*

٧-١) الحركة في مخصص الديون المشكوك في تحصيلها

فيما يلي الحركة في مخصص الديون المشكوك في تحصيلها وذلك في ما يتعلق بالذمم المدينة التجارية:

	مراجعة **٣٠ يونيو** **٢٠١٢** **ألف درهم**	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
مخصص الحسابات المدينة للخدمات و المنتجات		
الرصيد الافتتاحي	٣٠٥,٧٤١	٢١٨,٤٣٥
خسائر انخفاض القيمة المعترف بها	٤٨,١٨٠	٩٠,٧٩٢
المحذوف خلال الفترة / السنة	(١٠٧)	(٣,٤٨٦)
الرصيد الختامي	٣٥٣,٨١٤	٣٠٥,٧٤١
مخصص المستحق من مشغلي اتصالات آخرين		
الرصيد الافتتاحي	٢,٤٥٩	١,٢٤٣
خسائر/ (عكس) انخفاض القيمة المعترف بها	(١,٤٣٩)	١,٢١٦
الرصيد الختامي	١,٠٢٠	٢,٤٥٩
إجمالي المخصص للديون المشكوك في تحصيلها	٣٥٤,٨٣٤	٣٠٨,٢٠٠

٨- الذمم المدينة الأخرى

	مراجعة **٣٠ يونيو** **٢٠١٢** **ألف درهم**	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
سلفيات للموردين	٢٦٨,٩٣٤	٢٤٦,٧٢٨
فوائد مدينة	٤,٠٥١	٨,٤٠٧
قروض للموظفين	٤,٦٠٣	٤,٧٨١
ودائع وآخرى	٤٦,٦٨٢	٤٣,٧٨٥
	٣٢٤,٢٧٠	٣٠٣,٧٠١

٩- النقد وما يعادله

	مراجعة **٣٠ يونيو** **٢٠١٢** **ألف درهم**	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
لدى البنوك (في حسابات ودائع و حسابات تحت الطلب)	٢,٠٢٠,١١٨	٢,٣٧٥,٩٤٦
في الصندوق	٤٣٢	٤٢٥
صافي النقد وما يعادله	٢,٠٢٠,٥٥٠	٢,٣٧٦,٣٧١

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

١٠- القروض المصرفية طويلة الأجل

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
القروض المصرفية طويلة الأجل (١)	٨٠٨,١٧٠	٨٠٨,١٧٠
ترتيبات الشراء الإئتمانى (٢) و (٣)	١,٠٧٣,٩٠١	١,٤٦٣,٩٥٨
	١,٨٨٢,٠٧١	٢,٢٧٢,١٢٨
ناقص: الجزء المتداول من ترتيبات الشراء الإئتمانى	(٢٩٠,٥٦٥)	(١٩٢,٩٥٢)
	١,٥٩١,٥٠٦	٢,٠٧٩,١٧٦

(١) قامت الشركة بسداد قرض قائم بقيمة ٣ مليارات درهم وذلك في يونيو ٢٠١١، وتم الحصول على تسهيل جديدة و ذلك بقيمة ٨٠٨,٢ مليون درهم (٢٢٠ مليون دولار أمريكي) كتمويل جزئي للسداد. يتم سداد التسهيل الجديد بالكامل، في تاريخ الاستحقاق النهائي (٣٠ يونيو ٢٠١٤)، يخضع التسهيل إلى فائدة وفقا لأسعار الفائدة السائدة بين بنوك لندن + ١,٤٥% سنويا. و التسهيل غير مضمون .

(٢) خلال الفترة قامت الشركة بتسوية مبلغ ٤١٨,٥ مليون درهم بالكامل (١١٣,٩ مليون دولار أمريكي) ، والذي يتعلق بقرض واحد من ترتيبات الشراء الإئتماني التي حصلت عليها من المورد (*٢٠١١: ٤١٨,٥ مليون درهم*). يتم سداد التسهيل بالكامل، بعد ثلاثة سنوات من تاريخ الإتفاق (٢٩ سبتمبر ٢٠٠٩) يخضع التسهيل إلى فائدة وفقاً لأسعار الفائدة السائدة بين بنوك لندن +٢,٦% سنوياً.

(٣) أستخدمت الشركة ترتيبات الشراء الإئتماني و التي تم الحصول عليها من ثلاثة موردين كالآتي:

(أ) ٧٠٧,٢ مليون درهم إماراتى (١٩٢,٥ مليون دولار أمريكي) في سحب كامل و نهائي من إجمالي ٩٨٧,١ مليون درهم (٢٦٨,٧ مليون دولار أمريكي) (*٢٠١١: ٨٠٨,٢ مليون درهم*). يتم سداد التسهيلات على عشرة أقساط نصف سنوية متساوية، إبتداءً من يناير ٢٠١١. يخضع التسهيل إلى متوسط سعر فائدة يبلغ ٢,٨٥% سنويا. و قد تم سداد ١٠١ مليون درهم (٢٧,٥ مليون دولار أمريكي) خلال الفترة.

(ب) ٢٩٠,٩ مليون درهم إماراتى (٧٩,٢ مليون دولار أمريكى) من إجمالى ٧٦٠,٤ مليون درهم (٢٠٧,٠ مليون دولار أمريكى) (*٢٠١١: ١٦١,٥ مليون درهم*). يتم سداد التسهيلات على عشرة أقساط نصف سنوية متساوية، إبتداءً من سبتمبر ٢٠١٢. يخضع التسهيل الائتماني إلى متوسط سعر الفائدة السائدة بين بنوك لندن +١,٢% سنويا.

(ج) ٧٥,٩ مليون درهم إماراتى (٢٠,٧ مليون دولار أمريكى) في سحب كامل و نهائي من إجمالى ٧٥,٩مليون درهم (٢٠,٧ مليون دولار أمريكى) (*٢٠١١: ٧٥,٩ مليون درهم*). يتم سداد التسهيلات على خمسة أقساط نصف سنوية ، إبتداءً من سبتمبر ٢٠١٢. التسهيل الائتماني لا يخضع إلى سعر فائدة.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

١١- الحسابات الدائنة والمستحقات

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الذمم الدائنة التجارية والمستحقات	١,٩٩٥,٩٢٩	١,٥٧٩,٦٧٤
المستحق إلى مشغلي اتصالات آخرين	٦٢٢,٤٥٠	٤٦٥,٠٠٢
المستحقات للموظفين	٨٥,٢٨١	١٦٦,٠٠٣
ودائع العملاء	٨٧,٨٤٢	٧٥,٦٣٩
المحتجزات الدائنة	٢٢,١٥٧	٢٣,٧٦١
الإيرادات المؤجلة	٣٦٠,٥٥٨	٣٨٠,٦٠٥
رسوم حق الامتيازالمستحقة	٦٥٨,٦٤١	٧١٤,٥٥٦
أخرى	٢٢,٩٨٥	٢٠,٩٤٤
	٣,٨٥٥,٨٤٣	٣,٤٢٦,١٨٤

سيتم دفع رسوم حق الامتياز الإتحادي للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ على أساس شهري على مدى الفترة إلى ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ إلى وزارة المالية والصناعة، الإمارات العربية المتحدة تبدأ بعد الربع الأول من عام ٢٠١٢.

١٢- امتيازات الموظفين

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
تعويضات نهاية الخدمة		
الرصيد الافتتاحي	١٠٣,٣٢٦	٧٧,٧١٤
المحمل على الفترة / السنة	١٦,٦٧٢	٣٤,٨٠٢
المدفوعات خلال الفترة / السنة	(٣,٣٨١)	(٩,١٩٠)
الرصيد الختامي	١١٦,٦١٧	١٠٣,٣٢٦

١٣- رأس المال

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١
رأس المال المصرح به (القيمة الاسمية ١ درهم للسهم)	٤,٥٧١,٤٢٨,٥٧١	٤,٥٧١,٤٢٨,٥٧١

١٤-علاوة الأسهم

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
علاوة اصدار أسهم رأس مال عادية	٣٩٣,٥٠٤	٣٩٣,٥٠٤

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

١٥- احتياطي الدفع على أساس الأسهم

	مراجعة **٣٠ يونيو** **٢٠١٢** **ألف درهم**	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
احتياطي الدفع على أساس الأسهم	٨١,٩٧٢	٧١,٩٢٤

لدى الشركة برنامج خيارات أسهم للمدراء التنفيذيين والمتاح للمدراء الرئيسيين المختارين وذلك للحصول علي خيارات أسهم تم تسويتها من حقوق الملكية. و يتكون برنامج خيارات أسهم المدراء التنفيذيين من منحة الاطلاق ومخطط منحة سنوية.

يتم استحقاق برنامج خيارات الأسهم للمدراء التنفيذيين عند إكتمال فترة خدمة محددة وينتهى عند الأقرب من نهاية الصلاحية أو إنتهاء خدمة المدير التنفيذى. لا يوجد حقوق تصويت أو الحصول على حصة من توزيعات الأرباح فى هذه الخيارات، ويتم تحديد السعر المستخدم باحتساب متوسط سعر الإقفال اليومى لمدة ٣٠ يوم من تاريخ بداية فترة خدمات برنامج خيارات الأسهم.

يتم قياس القيمة العادلة للخدمات المستلمة مقابل خيارات الأسهم الممنوحة بالرجوع إلى القيمة العادلة لخيارات الأسهم، ويتم احتساب القيمة العادلة لبرنامج خيارات الأسهم على أساس نموذج (بلاك سكولز) لتسعير الخيارات.

فيما يلي تفاصيل برنامج خيارات الأسهم للمدراء التنفيذيين والافتراضات المستخدمة لاحتساب القيمة العادلة للخيارات وذلك في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ كما هو موضح في الجدول الآتي:

برنامج الأسهم	الخيارات الممنوحة (ألف)	عدد الخيارات التي تم مصادرتها (ألف) *(١)*	عدد الخيارات المستخدمة (ألف)	عدد الخيارات غير المستخدمة (ألف)	تاريخ البداية	تاريخ الاستحقاق	تاريخ الإنتهاء
إطلاق برنامج المنح	١٦,٢٦٩	٢٥٠	١٦,٠١٩	-	٢٢ أبريل ٢٠٠٦	٢١ أبريل ٢٠٠٩	٢١ أبريل ٢٠١٢
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٧	١٧,٠٦٦	٦١٦	-	١٦,٤٥٠	١ يوليو ٢٠٠٧	٣٠ يونيو ٢٠١٠	٣٠ يونيو ٢٠١٣
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٨	٢٥,٢٧٥	١,٣٣٧	-	٢٣,٩٣٨	١ يوليو ٢٠٠٨	٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٤
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٩	٢٧,٥٨٧	٢,٠١١	-	٢٥,٥٧٦	١ يوليو ٢٠٠٩	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١٥
برنامج المنح السنوي ٢٠١٠	٢٧,٥٥٤	١,٢٩٥	-	٢٦,٢٥٩	١ يوليو ٢٠١٠	٣٠ يونيو ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٦
برنامج المنح السنوي ٢٠١١	٢٧,٤٨٦	٦٦٠	-	٢٦,٨٢٦	١ يوليو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣٠ يونيو ٢٠١٧
برنامج المنح السنوي ٢٠١١ *(٢)*	١,٤٨٢	-	-	١,٤٨٢	١٦ يانير ٢٠١٢	١٦ يناير ٢٠١٥	١٥ يناير ٢٠١٨

(١) خيارات تم مصادرتها نتيجة مغادرة مديرين تنفيذين للشركة
(٢) تم أصدار خيارات أسهم تم تقييمها مسبقاً للمدراء الرئيسيين الجدد وذلك لبرنامج المنحه لعام ٢٠١١.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

١٥- احتياطي الدفع على أساس الأسهم *(تابع)*

القيمة العادلة و الافتراضات المستخدمة لحساب القيمة العادلة للخيارات هي :

برنامج الأسهم	القيمة العادلة لكل إمتياز (درهم)	سعر السهم في تاريخ القياس	التقلبات المتوقعة	معدل فائدة لاينطوي على مخاطر	معدل بقاء الموظف
إطلاق برنامج المنح	١,٥٥	٢,٥١	%٥٠	%١,٠٠	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٧	٠,٢٨	٢,٥١	%٤٧	%١,٧٥	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٨	٠,٢٨	٢,٥١	%٤٢	%٢,٥٠	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٩	٠,٩٣	٢,٥١	%٤٢	%٢,٥٠	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠١٠	٠,٦٣	١,٩١	%٤٢	%١,٢٥	%١٠٠-٩٥
برنامج المنح السنوي ٢٠١١	٠,٨٤	٣,١١	%٣١	%١,٠٠	%١٠٠-٩٠
برنامج المنح السنوي ٢٠١١ (١)	٠,٦٠	٢,٨٥	%٢٨	%١,٠٠	%٩٥-٩٠

(١) تم إصدار خيارات أسهم للمدراء الرئيسيين الجدد وذلك لبرنامج المنحه لعام ٢٠١١.

٣١ ديسمبر ٢٠١١

فيما يلي تفاصيل برنامج خيارات الأسهم للمدراء التنفيذيين والافتراضات المستخدمة لاحتساب القيمة العادلة للخيارات وذلك في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ كما هو موضح في الجدول الآتي:

برنامج الأسهم	الخيارات الممنوحة (ألف)	عدد الخيارات التي تم مصادرتها (ألف)*	عدد الخيارات المستخدمة (ألف)	عدد الخيارات غير المستخدمة (ألف)	تاريخ البداية	تاريخ الاستحقاق	تاريخ الإنتهاء
إطلاق برنامج المنح	١٦,٢٦٩	٢٥٠	١٤,٦٢٤	١,٣٩٥	٢٢ أبريل ٢٠٠٦	٢١ أبريل ٢٠٠٩	٢١ أبريل ٢٠١٢
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٧	١٧,٠٦٦	٦١٦	-	١٦,٤٥٠	١ يوليو ٢٠٠٧	٣٠ يونيو ٢٠١٠	٣٠ يونيو ٢٠١٣
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٨	٢٥,٢٧٥	١,٣٣٧	-	٢٣,٩٣٨	١ يوليو ٢٠٠٨	٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٤
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٩	٢٧,٥٨٧	١,٥٨١	-	٢٦,٠٠٦	١ يوليو ٢٠٠٩	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١٥
برنامج المنح السنوي ٢٠١٠	٢٧,٥٥٤	٦٣٥	-	٢٦,٩١٩	١ يوليو ٢٠١٠	٣٠ يونيو ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٦
برنامج المنح السنوي ٢٠١١	٢٧,٤٨٦	-	-	٢٧,٤٨٦	١ يوليو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣٠ يونيو ٢٠١٧

*خيارات تم مصادرتها نتيجة مغادرة مديرين تنفيذين للشركة

القيمة العادلة و الافتراضات المستخدمة لحساب القيمة العادلة للخيارات هي :

برنامج الأسهم	القيمة العادلة لكل إمتياز (درهم)	سعر السهم في تاريخ القياس	التقلبات المتوقعة	معدل فائدة لاينطوي على مخاطر	معدل بقاء الموظف
إطلاق برنامج المنح	١,٥٥	٢,٥١	%٥٠	%١,٠٠	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٧	٠,٢٨	٢,٥١	%٤٧	%١,٧٥	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٨	٠,٢٨	٢,٥١	%٤٢	%٢,٥٠	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠٠٩	٠,٩٣	٢,٥١	%٤٢	%٢,٥٠	%١٠٠
برنامج المنح السنوي ٢٠١٠	٠,٦٣	١,٩١	%٤٢	%١,٢٥	%١٠٠-٩٥
برنامج المنح السنوي ٢٠١١	٠,٨٤	٣,١١	%٣١	%١,٠٠	%١٠٠-٩٠

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

١٦- الاحتياطي القانوني

وفقاً للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته) وكذلك وفقاً لبنود تأسيس الشركة، يتم تحويل ١٠% من صافي الأرباح سنوياً إلى احتياطي قانوني غير قابل للتوزيع، ويتعين إجراء تلك التحويلات حتى يصبح رصيد الاحتياطي القانوني مساوياً لنصف رأس المال المدفوع للشركة.

	مراجعة ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم
الرصيد الافتتاحي	٢٦٧,٦٢٧	١٥٧,٨٦٨
التحويل إلى الاحتياطي القانوني خلال الفترة / السنة	٦٥,٨٦٤	١٠٩,٧٥٩
الرصيد الختامي	٣٣٣,٤٩١	٢٦٧,٦٢٧

١٧- المصروفات العمومية والإدارية

	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم
الرواتب ومصروفات متعلقة بالموظفين	٤٧٤,٨١٧	٤٣٨,٩١٣
خدمات خارجية وتعهدات	١٩٠,٦١٤	١٩٨,٠٥١
أتعاب إستشارات	١٩,٦٩٦	٢٢,١٦٨
رسوم رخصة الاتصالات والرسوم ذات الصلة	١٢٦,٩٥٧	١٠٧,٣٦٣
مصروفات المبيعات والتسويق	١٥٧,٠٢٣	١٥٠,٩٨٠
مصروفات الاستهلاك والإطفاء	٥٥٢,٨٧٧	٤٦٣,٤٣٥
تشغيل وصيانة الشبكة	٣٧٣,٢٦٤	٣٧٣,١٤٢
الإيجار والمرافق	٦٦,٤٧٩	٧١,٧٨١
المخصص للذمم المدينة	٤٦,٥٤٧	٥٤,٨٧٧
انخفاض قيمة الممتلكات والآلات والمعدات	٦,١٤٧	٧,٣٨٢
مصروفات متنوعة	٤٦,٥٧٥	٤٢,٠٩٩
	٢,٠٦٠,٩٩٦	١,٩٣٠,١٩١

١٨- إيرادات ومصروفات التمويل

	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم
إيرادات التمويل		
إيرادات الفائدة	٢٦,٧٧٢	٤٤,٢٤٣
مصروفات التمويل		
مصروفات التمويل	٣٥,٦١٢	٨٠,٧٧٢
خسائر/ (أرباح) صرف العملات	١,٢٧٣	(٤,٥٤٧)
	٣٦,٨٨٥	٧٦,٢٢٥

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

١٩- إيرادات و مصروفات أخرى

إيرادات أخرى، خلال الفترة الحالية تتضمن ١٢,٣ مليون درهم *(٢٠١١: لا شيء)* تعويضات لأضرار من أحد الموردين بالإضافة إلى أنها تتضمن ٦,٤ مليون درهم *(٢٠١١: لا شيء)* و المتعلقة بتأجير من الباطن لسعة وتسهيلات لشركات محددة، وكذلك الإيرادات من شراكة المواقع مع مشغلين أخرين.

٢٠- حق الامتياز

تلقت الشركة تأكيدا بموجب قرار مجلس الوزراء بتاريخ ٥ فبراير ٢٠١٢ على أن رسوم حق الإمتياز المستحقة الدفع للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ بمعدل ٥٪ على إجمالي الإيرادات بالإضافة إلى ١٥% من صافي الأرباح للعام قبل التوزيع. كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ لم يتم إبلاغ الشركة عن هيكل قياس رسوم حق الإمتياز لعام ٢٠١٢ و الشركة قدرت الرسوم بتكلفة تقدر٥٠% من أرباح الفترة الحالية. ويستند هذا التقييم على أساس النسبة المتبعة في شركات الإتصلات الأخرى بدولة الإمارات العربية المتحدة كونها أنسب المعلومات المتاحة للإدارة لتقييم هذا الإلتزام. وقد تم تقدير رسوم حق الإمتياز لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١على أساس ٥٠% من صافي الربح.

	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم
الأرباح الموحدة قبل رسوم حق الإمتياز	١,٣١٧,٢٨٢	٨٢٦,١٠٨
رسوم حق الإمتياز ٥٠%	٦٥٨,٦٤١	٤١٣,٠٥٤

٢٠-١) الحركه في مستحقات رسوم حق الإمتياز

	٢٠١٢ ألف درهم	٢٠١١ ألف درهم
الرصيد الافتتاحي	٧١٤,٥٥٦	١٨٣,٩١٥
المحول إلى الذمم الدائنة	(٧١٤,٥٥٦)	(١٨٣,٩١٥)
المحمل على الفترة / السنة	٦٨٥,٦٤١	٧١٤,٥٥٦
الرصيد الختامي	٦٨٥,٦٤١	٧١٤,٥٥٦

قامت الشركة خلال السنة بدفع مبلغ ٢٥٩,٥ مليون درهم *(٢٠١١: ١٨٣,٩ مليون درهم)* مقابل حقق الامتياز، وذلك من إجمالي مخصص يبلغ ٧١٤,٥ مليون درهم لحق الامتياز فيما يتعلق بالسنة المالية ٢٠١١. (راجع الإيضاح ١١).

٢١- أرباح السهم

	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١
أرباح الفترة (ألف درهم)	٦٥٨,٦٤١	٤١٣,٠٥٤
المتوسط المرجح لعدد الأسهم (العدد بالألف)	٤,٥٧١,٤٢٩	٤,٥٧١,٤٢٩
ربح السهم بالدرهم	٠,١٤	٠,٠٩

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٢٢- التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية

	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	مراجعة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم
أرباح الفترة	٦٥٨,٦٤١	٤١٣,٠٥٤
تسويات لـ:		
استهلاك الممتلكات والآلات والمعدات	٤٧٠,٠٨٩	٣٧٨,٩٥٩
إطفاء برامج تكنولوجيا المعلومات	٦٩,٦٥٠	٧٧,١٤٠
إطفاء الموجودات غير الملموسة	١٣,١٣٨	٧,٣٣٦
مخصص امتيازات نهاية الخدمة	١٦,٦٧٢	١٨,٩٠٤
انخفاض قيمة الممتلكات والآلات والمعدات	٦,١٤٧	٧,٣٨٢
إيرادات ومصروفات التمويل	١٠,١١٣	٣١,٩٨٢
معاملات مرتكزة على الأسهم تمت تسويتها وفقاً لحقوق الملكية	١٠,٠٤٨	١٤,٧٤٢
إيرادات أخرى	(٢٠,٥٥١)	(١٩,٤٠٥)
صافي التدفقات النقدية قبل التغيرات في رأس المال العامل	١,٢٣٣,٩٤٧	٩٣٠,٠٩٤

٢٣- الالتزامات الطارئة والارتباطات

لدى الشركة التزامات رأسمالية قائمة وضمانات مصرفية قائمة تبلغ ١,٠١٠,٠٦٤ ألف درهم و ٣٣,٦٤٦ ألف درهم على التوالي *(٢٠١١: ١,٤٨٥,٥٨٥ ألف درهم ومبلغ ٣١,٦١٨ ألف درهم على التوالي)*.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة *(تابع)*

٢٤- التحليل حسب القطاع

٣٠ يونيو ٢٠١٢

	الجوال	**الثابت**	**خدمات مشغلي الإتصالات**	**خدمات البث**	**الإجمالي**
	ألف درهم	**ألف درهم**	**ألف درهم**	**ألف درهم**	**ألف درهم**
إيرادات القطاع	٣,٨١٦,٥٤٥	٨١٨,٦٨٩	١٧٨,١٩٤	٨٥,٢٢٧	٤,٨٩٨,٦٥٥
مساهمات القطاع	٢,٦٥٩,٨٠٥	٦٢١,٠٠٤	٥٥,٥٤٥	٣١,٤٨٦	٣,٣٦٧,٨٤٠
التكاليف غير الموزعة					(٢,٠٦٠,٩٩٦)
إيرادات ومصروفات التمويل والإيرادات الأخرى					١٠,٤٣٨
الأرباح قبل رسوم حق الإمتياز					١,٣١٧,٢٨٢
حق الامتياز					(٦٥٨,٦٤١)
أرباح الفترة					٦٥٨,٦٤١

٣٠ يونيو ٢٠١١

	الجوال	الثابت	خدمات مشغلي الإتصالات	خدمات البث	الإجمالي
	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
إيرادات القطاع	٣,٢٣٩,٨٥١	٧٠٥,٠٠٨	١٨٦,١٨١	٧٨,٦٧١	٤,٢٠٩,٧١١
مساهمات القطاع	٢,١٢٥,٣٣٤	٥٣٢,٨١٤	٨٢,٦٦٢	٢٨,٠٦٦	٢,٧٦٨,٨٧٦
التكاليف غير الموزعة					(١,٩٣٠,١٩١)
إيرادات ومصروفات التمويل والإيرادات الأخرى					(١٢,٥٧٧)
الأرباح قبل رسوم حق الإمتياز					٨٢٦,١٠٨
حق الامتياز					(٤١٣,٠٥٤)
أرباح الفترة					٤١٣,٠٥٤

لم يتم تحديد موجودات ومطلوبات الشركة إلى أي من القطاعات المفصح عنها حيث أن أغلب الموجودات الثابتة التشغيلية يتم دمجها بشكل كامل بين القطاعات. لذا ترى الشركة أنه ليس في الإمكان تقديم إفصاحات حول القطاعات فيما يتعلق بإجمالي الموجودات والمطلوبات حيث أن الفصل اللازم للبيانات المتاحة غير متوفر.